



THREE

BALANCING
CONCENTRATE SOFT CREAM

为承受压力的肌肤带来德国洋甘菊的精华。

在检视现代日益严峻的压力的同时，
THREE 平衡系列一直关注肌肤原本的再生能力*²。

本次的新焦点是位于日本南阿甦的 THREE 草本园中无农药栽培的德国洋甘菊。
不同于常见的蓝色精油，在这一滴浓郁的深绿色精油中，
蕴含一系列以「萹类」为首的保护肌肤免受伤害*¹的成分。
这款新乳霜中大量采用了该精油，
它能很好的融入肌肤。

早晨和傍晚，脸部表情的印象会改变。
总觉得肌肤的弹性似乎和昨天有些不同。

这款乳霜能抵御悄然而至的各种肌肤迹象，
让肌肤焕发健康光彩。

在护肤步骤的最后一步，
尽情吸入新鲜草本植物的清香。
就能体验到，
亲手打开自信之门的喜悦。

*¹ 干燥等造成的伤害 *² 肌肤的新陈代谢



THREE 平衡密集活颜霜

<保湿霜/面膜> 30g 8,800日元(含税)
自然由来指数 95% (SO16128标准 包含水)

干燥引起的小细纹护理*1

紧致光泽

保湿保护

本款面霜易融入肌肤，富含有益植物洋甘菊的浓缩精华。

本款面霜蕴含野生深绿色洋甘菊精油的魅力，能为受到现代社会各种影响造成的损伤*2肌肤带来积极的改变。从接触肌肤的那一刻起，它就与肌肤融为一体，形成一道保湿屏障。独创的洋甘菊双重复合物与平衡系列的共通成分藏红花&牛蒡复合物，协同共生，打造充满活力、健康亮泽的肌肤。

*1 使干燥引起的细纹变得不那么明显。已做功效评估测验。 *2 干燥造成的损伤

芳香 / 清新的草本香气，让疲惫的心情也能向上舒展。

<如何使用>

保养结束后，用手取适量（大珍珠颗粒大小），置于下巴、两颊、鼻子、额头5个地方。一边悠闲享受香气，一边从脸部中央向外轻柔延展推开至融入，最后，用双手包裹整个脸部。

小贴士 当作厚面膜使用 在脸颊、眼睛等容易干燥的部位叠加涂抹，给予更精心的照顾。

主要保湿、润泽成分

[精油] 德国洋甘菊精油 / 乳香精油 / 佛手柑精油 / 马郁兰精油 / 迷迭香精油 / 天竺葵精油 / 苦橙叶精油 / 月桂精油

[植物萃取物] 洋甘菊花萃取物 / 藏红花&牛蒡复合物 / 人参萃取物 / 蜂王浆萃取物 / 莲胚芽萃取物 / 燕麦萃取物 / 地黄根萃取物 / 茯苓菌核萃取物 / 迷迭香叶萃取物

[植物油] 茶籽油/玫瑰果油*3
*3 杏仁油、玉米油、玫瑰果萃取物

[植物水] 橙花水

[附加成分] 菸硷醮胺/精胺酸(胺基酸)/泛醇(维生素原)/尿素素

INGREDIENTS



洋甘菊双重复合物

THREE 独有的产自熊本县南阿苏的德国洋甘菊精油和罗马洋甘菊花瓣萃取物合成的独创复合成分。为因干燥等原因而受损的肌肤增强滋润和弹性*。



藏红花&牛蒡复合物

将藏红花和牛蒡两种富含有益成分的日本产植物混合后制成 THREE 独创的萃取物。滋润肌肤，给人生机勃勃的肌肤印象。

*肌肤紧致度

具有全方位护肤功效的洋甘菊

THREE 此次重点关注的日耳曼洋甘菊富含黄酮类和红没药醇等有益成分。作为一种有益于保持身心和皮肤健康的植物，它已有 4000 年的历史。它的白色小花很漂亮，而且耐寒、繁殖力强，生命力顽强。

【日本熊本县南阿苏产的德国洋甘菊精油】

THREE 平衡密集活颜霜采用了在熊本县南阿苏市的 THREE 草本园，无农药栽培的德国洋甘菊中提取的原始精油。

每片都经过手工采收，以确保容易减少的有益成分（例如黄酮类）不会流失，在24小时内用蒸汽蒸馏法进行提取。蒸馏使用的是阿苏的泉水。精油一般只从花朵里提取，但 THREE 将至今未使用的叶子和茎也纳入提取范围，也就是全株提取。特点是呈现深绿色，比常见的蓝色更有能量。

